

Rezoliucinė dalis

1. Panaikinti 2009 m. gruodžio 7 d. Europos Sąjungos Tarybos sprendimą neleisti Ivan Jurašinovič susipažinti su sprendimais dėl dokumentų perdavimo Tarptautiniam baudžiamajam teismui buvusiai Jugoslavijai, kurių šis teismas prašė byloje Ante Gotovina ir su visais laiškais, kuriais Europos Sąjungos institucijos pasikeitė su šiuo teismu, įskaitant jų galimus priedus, be kita ko su pradiniais šio teismo bei A. Gotovina advokatų prašymais pateikti dokumentus tiek, kiek jame neleistą susipažinti su laiškais, kuriais pasikeitė Taryba ir minėtas teismas, taip pat su prie šių laiškų pridėtais Europos bendrijos stebėjimo misijos parengtais dokumentais, kitais nei ataskaitos.
2. Atmesti likusią ieškinio dalį.
3. Kiekviena šalis padengia savo bylinėjimosi išlaidas.

(¹) OL C 113, 2010 5 1.

2012 m. rugsėjo 27 d. Bendrojo Teismo sprendimas byloje J prieš Parlamentą

(Byla T-160/10) (¹)

(Peticiónis teisė — Europos Parlamentui paduota peticija — Sprendimas palikti nenagrinėtą — Ieškinys dėl panaikinimo — Pareiga motyvuoti — Peticija, nesusijusi su Sąjungos veiklos sritimis)

(2012/C 355/50)

Proceso kalba: vokiečių

Šalys

Ieškovas: J (Marchtrenkas, Austrija), atstovaujamas advokato A. Auer

Atsakovė: Europos Parlamentas, atstovaujamas N. Lorenz ir N. Görlitz

Dalykas

Prašymas panaikinti 2010 m. kovo 2 d. Europos Parlamento Peticijų komiteto sprendimą palikti nenagrinėtą ieškovo pateiktą 2009 m. lapkričio 19 d. peticiją (peticija Nr. 1673/2009).

Rezoliucinė dalis

1. Atmesti ieškinį.
2. Priteisti iš J bylinėjimosi išlaidas.

(¹) OL C 238, 2011 8 13.

2012 m. spalio 4 d. Bendrojo Teismo sprendimas byloje Graikija prieš Komisiją

(Byla T-215/10) (¹)

(EŽŪOGF — Garantijų skyrius — Bendrijos lėšomis nefinansuojamos išlaidos — Medvilnė — Pagalba labiausiai nepasiturintiems — Kaimo plėtra — Kontrolės veiksmingumas — Proporcingumas)

(2012/C 355/51)

Proceso kalba: graikų

Šalys

Ieškovė: Graikija, atstovaujama iš pradžių I. Chalkias, G. Skiani ir E. Leftheriotou, po to — I. Chalkias, E. Leftheriotou ir X. Basakou

Atsakovė: Europos Komisija, atstovaujama H. Tserepa-Lacombe ir A. Markoulli, padedamų advokato N. Korogiannakis

Dalykas

Prašymas panaikinti 2010 m. kovo 11 d. Komisijos sprendimą 2010/152/ES Europos Sąjungos lėšomis iš Europos žemės ūkio orientavimo ir garantijų fondo (EŽŪOGF) Garantijų skyriaus, Europos žemės ūkio garantijų fondo (EŽŪGF) ir Europos žemės ūkio fondo kaimo plėtrai (EŽŪFKP) nefinansuoti tam tikrų išlaidų, kurias patyrė valstybės narės (pranešta dokumentu Nr. C(2010) 1317 (OL L 63, p. 7), tiek, kiek jame numatoma nefinansuoti kai kurių Graikijos Respublikos išlaidų.

Rezoliucinė dalis

1. Atmesti ieškinį.
2. Priteisti iš Graikijos Respublikos bylinėjimosi išlaidas.

(¹) OL C 195, 2010 7 17.

2012 m. rugsėjo 27 d. Bendrojo Teismo sprendimas byloje Italija prieš Komisiją

(Byla T-257/10) (¹)

(Valstybės pagalba — Įmonės įsteigimas tam tikrose trečiojoje šalyse — Lengvatinės paskolos — Sprendimas pripažinti pagalbą iš dalies nesuderinama su vidaus rinka ir nurodyti ją susigrąžinti — Sprendimas, priimtas Bendrajam Teismui panaikinus pradinį sprendimą dėl tos pačios procedūros — „Res judicata“ principas — Pareiga motyvuoti)

(2012/C 355/52)

Proceso kalba: italų

Šalys

Ieškovė: Italijos Respublika, atstovaujama avvocati dello Stato P. Gentili ir M. Fiorilli

Atsakovė: Europos Komisija, atstovaujama V. Di Bucci ir D. Grespan

Dalykas

Prašymas panaikinti 2010 m. kovo 24 d. Komisijos sprendimą 2011/134/ES dėl valstybės pagalbos C 4/03 (ex NN 102/02), kurią Italija suteikė WAM SpA (OL L 57, p. 29).

Rezoliucinė dalis

1. Atmesti ieškinį.
2. Priteisti iš Italijos Respublikos bylinėjimosi išlaidas.

(¹) OL C 221, 2010 8 14.

2012 m. rugsėjo 27 d. Bendrojo Teismo sprendimas byloje Wam Industriale prieš Komisiją

(Byla T-303/10) (¹)

(Valstybės pagalba — Įmonės įsteigimas tam tikrose trečiojoje šalyse — Lengvatinės paskolos — Sprendimas pripažinti pagalbą nesuderinama su vidaus rinka ir nurodyti ją susigrąžinti — Sprendimas, priimtas Bendrajam Teismui panaikinus pradinį sprendimą dėl tos pačios procedūros — Bendrojo Teismo sprendimo vykdymas — Pareiga motyvuoti — Gero administravimo principas — Rūpestingumo pareiga — Rūpinimosi pareiga)

(2012/C 355/53)

Proceso kalba: italų

Šalys

Ieškovė: Wam Industriale SpA (Modena, Italija), atstovaujama advokatų G. M. Roberti ir I. Perego

Atsakovė: Europos Komisija, atstovaujama V. Di Bucci ir D. Grespan

Dalykas

Prašymas panaikinti 2010 m. kovo 24 d. Komisijos sprendimą 2011/134/ES dėl valstybės pagalbos C 4/03 (ex NN 102/02), kurią Italija suteikė WAM SpA (OL L 57, p. 29).

Rezoliucinė dalis

1. Atmesti ieškinį.

2. Priteisti iš Wam Industriale SpA bylinėjimosi išlaidas.

(¹) OL C 246, 2010 9 11.

2012 m. spalio 2 d. Bendrojo Teismo sprendimas byloje ELE.SIA prieš Komisiją

(Byla T-312/10) (¹)

(Arbitražinė išlyga — Europos bendrijos šeštoji daugiametė bendroji mokslinių tyrimų, technologijų plėtros ir demonstravimo veiklos, prisidedančių prie Europos mokslinių tyrimų ir inovacijų erdvės kūrimo, programa (2002-2006) — Sutartis dėl projekto «I-Way, Intelligent, co-operative system in cars for road safety» — Sutarties nutraukimas — Prašymas grąžinti suteiktą finansinę paramą — Nuostoliai — Ieškinys, kuriuo siekiama visos prašomos finansinės paramos suteikimo ir ginčijamas prašymas grąžinti — Priešieškiniškas)

(2012/C 355/54)

Proceso kalba: italų

Šalys

Ieškovė: Elettronica e sistemi per automazione (ELE.SIA) SpA (Gvidonija Montečelijus, Italija), atstovaujama advokatų P. Tomassi, S. Baratti ir P. Caprile

Atsakovė: Europos Komisija, atstovaujama A. Aresu ir A. Sauka

Dalykas

Prašymas, kuriuo siekiama, kad būtų suteikta finansinė parama, į kurią ieškovė mano turinti teisę pagal Sutartį Nr. 27195, kurią 2005 m. gruodžio 13 d. Komisija ir ieškovė sudarė dėl tyrimų projekto „I Way, Intelligent, co operative system in cars for road safety“ ir priešieškiniškas, kuriuo siekiama, kad būtų grąžinta suteiktos finansinės paramos dalis ir atlyginti nuostoliai.

Rezoliucinė dalis

1. Atmesti Elettronica e sistemi per automazione (ELE.SIA) SpA ieškinį.
2. ELE.SIA įpareigojama sumokėti Europos Komisijai 184 129,74 eurų sumą kartu su palūkanomis, skaičiuojamomis nuo 2010 m. gegužės 18 d., ir 7 344,46 eurų sumą kartu su palūkanomis, skaičiuojamomis nuo 2010 m. birželio 18 d.
3. Priteisti iš ELE.SIA bylinėjimosi išlaidas.

(¹) OL C 260, 2010 9 25.